

# ST. STEPHEN'S R.C. MAGYAR CHURCH



223 Third Street, Passaic, NJ 07  
 Telephone: (973) 779-0332  
 Fax: (973) 778-4263  
 Web: [www.ststephenspassaic.com](http://www.ststephenspassaic.com)  
 Email: [ststephenspassaic@gmail.com](mailto:ststephenspassaic@gmail.com)  
*Fr. Laszlo Balogh, Administrator*  
*Fr. Cell: 862-295-6486*  
*Fr. Email: [p.balogh.laszlo@gmail.com](mailto:p.balogh.laszlo@gmail.com)*  
*Trustee: Kitty Sylvester, Frank Keresztes*  
*Parish council president: István Horváth*  
*Secretary: Helen Tomaskovic*



## THE HOLY FAMILY OF JESUS, MARY AND JOSEPH BULLETIN #50/2018 DECEMBER 30, 2018

SzuleiM/Day	Time		Requested by:
Sat.	04:30PM	Aladar Harsaghy	Son Ted
Sun. Dec. 30,		Stephen Fleyzor	Luke Family
2018 Holy	09:00AM	People of the Parish	
Family	11:00AM	Magdolna Puskas	Son Istvan Horvath
		Etela Udvari, Fedor Ilona, Istvan & Bela,	
		Wida Margit	Helen Szabo & Family
		Rev. Laszlo Vas	Parish
Mon.	06:00PM	Mass of Thanksgiving	
Tues. Holy	09:00AM	Relatives & Friends who passed away in 2018	
Mother of God	11:00AM	Rev. Laszlo Vas, Dezsoke Balint & Rozalia	
Jan. 1, 2019		Simon	Szabo Family
Wed.	08:30AM	No Mass	
Thurs.	08:30AM	No Mass	
Friday	08:30AM	No Mass	
Sat.	04:30PM	Anna Wasko	Brother Ted
Sun. Jan. 6, 2019	10:00AM	Rev. Laszlo Vas	Maria Radics & Family

ALTAR SERVERS: SATURDAY: TONY TICHACEK, SUNDAY 9:00AM JOHN  
 BUKLAD 11:00AM HARANGOZO LACIKA  
 FELOLVASOK: NOVAK HAJNAL

HYMNS: #434, #435, #436, #438.

**THE HOLY FAMILY OF JESUS, MARY AND JOSEPH. FAMILY LIFE IS ROOTED IN THE UNCONDITIONAL LOVE OF GOD AS WITNESSED BY THE HOLY FAMILY. MARY AND JOSEPH FIND JESUS IN THE TEMPLE. HE RETURNS TO TO NAZARETH, OBEDIENT TO THEM.**

**JANUARY 1, 2019. SOLEMNITY OF MARY, THE HOLY MOTHER OF GOD. THE OCTAVE DAY OF THE NATIVITY OF THE LORD (A HOLY DAY OF OBLIGATION). WE SEEK GOD'S BLESSINGS AS DID MARY. BECAUSE OF HER SON WE CAN CONFIDENTLY CALL GOD "ABBA"!**

**APOSTLESHIP OF PRAYER: INTENTIONS RECOMMENDED FOR YOUR PRAYERS BY THE HOLY FATHER FOR JANUARY 2019: POPE'S INTENTION : YOUNG PEOPLE AND THE EXAMPLE OF MARY. THAT YOUNG PEOPLE, ESPECIALLY IN LATIN AMERICA, FOLLOW THE EXAMPLE OF MARY AND RESPOND TO THE CALL OF THE LORD TO COMMUNICATE THE JOY OF THE GOSPEL TO THE WORLD.**

**WE WANT TO WISH YOU ALL A HAPPY, HEALTHY AND PEACEFUL NEW YEAR!**

**OUR NEXT PARISH COUNCIL MEETING WILL BE ON JANUARY 7, AT 7:30PM.**

**OUR SINCERE THANKS TO ALL WHO CAME TO DECORATE OUR CHURCH FOR CHRISTMAS. MAY GOD BLESS YOU ALL!**

**NEXT SUNDAY, JANUARY 6TH WE WILL HAVE ONLY ONE MASS ON SUNDAY AT 10 AM TO COMMEMORATE THE ANNIVERSARY OF THE PASSING OF FATHER LASZLO VAS.. PLEASE TRY TO ATTEND.**

**WE ARE HAVING A NEW YEAR'S CELEBRATION ON DEC. 31ST IN OUR ST. ELIZABETH'S HALL. IF YOU ARE PLANING TO ATEND, PLEASE FILL OUT THE FORM IN THE VESTIBULE OF THE CHURCH AND GIVE IT TO THE USHERS (OR LET US KNOW BY EMAIL).**

**THIS IS A REMINDER TO ALL PARISHIONERS THAT NOW WOULD BE A GOOD TIME TO PAY YOUR ANNUAL OFFERING OF THE FAITHFUL (DUES). IT IS \$30. FOR A SINGLE PERSON AND \$40. FOR A FAMILY. THANK YOU!**

## Szent Család vasárnapja

## Jöjjetek a magyar szentmisékre!

**Vízkeresztig tartó gyűjtést rendezünk egy Kárpátalján működő magyar család otthonért.** Részletek a mellékelt lapon. Nem kérünk nagy adományt, csak amennyit megengedhetünk magunknak! 5, 10, 20, 50 és 100 dolláros adományokért cserébe, különböző karácsonyi díszeket kapnak. Részletekért kérem hívják Staudinger Katalint 973-464-0424.

**Elhunyt szeretteikről emlékezhetnek meg a karácsonyi virágokkal.** Az erre a szándékra fölajánlott összeget, az előkészített borítékokba kérjük helyezték el. A virágok egyenként 15 dollárba kerülnek. Köszönjük!

**Az elektromos gyertyákra kérjük újítsák meg szándékukat.** Amennyiben szeretnék, hogy most kezdődően vagy ismét 1 éven át égjen a gyertya valamelyik szerettük nevével és emlékére, kérem keressék forduljanak az irodánkhoz. Köszönöm.

**Szilveszteri mulatság lesz december 31-én.** A gyerekek számára is lesz külön terem és foglalkozás, így a gyermekes családokat is hívjuk és várjuk! Töltsük együtt az óév utolsó és az újév első napját!

**2018 statisztikája:** 6 gyermeket kereszteltünk meg és 6 testvérünktől búcsúztunk el: Vas László atya, Veres József, Trechak Mariann, Zurey Vilmos, Horváth Teréz, és Kovács Anna. Imádkozzunk értük!

**Január 6-án tartjuk Vas László atya 1. évfordulós gyászmiséjét.** Mivel László atya az egész közösség lelkipásztora volt, ezért ezen a napon csak egyetlen, kétnyelvű szentmise lesz, 10 órakor.

**Jövő vasárnapra a rejtvény** ez: hány éves volt Jézus, amikor elveszett a zarándoklat idején?

**Az Egyháztanács következő gyűlésének időpontja január 7. 7.30pm.**

## Eseménynaptár

**December 31-én szilveszteri mulatság** lesz, amelyet az érdeklődésre való tekintettel a nagy teremben tartunk. Részletek a templom előterében elhelyezett tájékoztatóban.





Scan to view our Website!

**Hungarian TransAtlantic Shipping LLC.**

Eva Portik  
Sea/Ocean Cargo (LCL, FCL, Consolidation)

+1 973.873.1301  
+1 973.679.4786  
Fax: +1 201.549.0250

11 Spielman Rd  
Fairfield, NJ 07004

info@transatlanticshipping.eu  
www.transatlanticshipping.eu

SINCE 1932



**TURUL**  
BOOK BINDERY  
Commercial & Private Binding  
Restorations  
Gold Stamping

60 Route 15 South  
Wharton, NJ 07885

**MARGIT P. RAHILL**

Phone (973) 361-2810  
Fax (973) 361-6762

www.thebookbindery.com

**BIZUB-QUINLAN FUNERAL HOME**


1313 Van Houten Avenue  
Clifton, NJ 07013

Phone 973 546-2000  
Fax 973 779-3749  
Email: tim@bizub.com  
Timothy J. Bizub, Manager  
N.J. Lic. No. 4022

515 Lexington Avenue  
Clifton, NJ 07011

Phone 973 777-4332  
Fax 973 772-0108  
Email: tjb@bizub.com  
Thomas J. Bizub, Manager  
N.J. Lic. No. 2732

**www.bizub.com**



Bank of America Corporation

Dan Cosma  
Financial Advisor

CD's, Retirement, Fixed Income,  
Investments. Cell 201 679 1704

NJ: 973-02-00  
1700 Route 23 North, Suite 200  
Wayne, NJ 07090  
dan.cosma@ml.com

Tel: 973.305.3883 • 877.883.0255 • Fax: 973.713.3144

*Drága fiam, Pethő István,  
valamint a  
László, Pethő és Kanócz  
család halottainak emlékére*

**Staudinger  
és  
Helyes család emlékére**

**George Mattyasovszky**  
from  
**Wife and family**

*In memory of  
Koczán Ferenc  
from the  
Family*

†  
*Szeretett „Nagyim”,  
Tóth Lászlóné Ilona  
emlékére Andreától*

**BUY or SELL**

AVON for Beauty & Gifts ask about 40% discount  
[www.youravon.com/alintner](http://www.youravon.com/alintner)

NIKKEN for Magnetic Health ask for demonstration  
[www.nikken.com/lintner](http://www.nikken.com/lintner)  
call Agnes 571 217 2978



**Drága Jó**  
**Fiunk, Dezsőke!**


Soha el nem múltó  
szeretettel - emlé-  
kekkel - a szívünk-  
ben élsz:

**Apa—Anyá—  
Lucika**

**SKODA LÁSZLÓ**  
**ALWAYS IN OUR HEARTS**  
**WIFE ZSUZSA**  
**SONS LÁSZLÓ I. - PÉTER**

**IN MEMORY OF  
MY FATHER JOHN RINKO  
ANNA RINKO MY MOTHER  
AND JOSEPH RINKO  
MY BROTHER  
BY STEPHEN RINKO**

**WHEELCHAIRS  
WALKERS,  
AMBULATORY AIDS,  
ELECTRIC MOBILITY  
CHAIRS, ELECTRIC  
RECLINE & LIFT CHAIRS,  
INCONTINENCE  
SUPPLIES CUSHIONS,**



201-798-3121  
FAX 201-798-1551  
[www.rinko.com](http://www.rinko.com)

**RINKO ORTHOPEDIC INC.**  
ESTABLISHED 1957  
Prosthetics • Orthotics • DME

STEPHEN RINKO, B.S., C.P.O., L.P.O.  
VINCENT DECALDO, L.P.O.  
DUANE MORRIS, L.P.O.

25-09 BROADWAY  
FAIR LAWN, N.J. 07410

**HÁZI KÉSZÍTÉSŰ TARTÓSÍTÓSZERKEK NÉLKÜLI, KOLBÁSZ ÉS HENTESÁRÚ  
MEGRENDELHETŐ UPSTATE NEW YORKBÓL TELEFONON, 845-457-3815 és 845-  
527-2380 VAGY E-MAILBEN; metalhouse4u@hotmail.com Vásárlásával segíti Magyar-  
országon működő 12 tagú tanító társaság munkáját, akik hétfőveken és a nyári szünetben,  
szabadidejüket feláldozva tanítanak az Erdélyi kis falvakban MAGYARUL.**

**We would like to call your attention to the Memorial Wall located in the back of our church. These individual 4 X 8 inch brass plates are to memorialize someone. These plates are posted PERMANENTLY! The usual fee is \$ 300.00. If you like to consider such memorial, please contact the rectory (973) 779-0332 May God be with you and bless you!**